

LICENČNÁ ZMLUVA

uzatvorená podľa zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon
(ďalej len „zmluva“)

Čl. 1

Zmluvné strany

1.1 Slovenská televízia a rozhlas

sídlo: Mlynská dolina, 845 45 Bratislava
konajúci prostredníctvom: Ing. Eduard Čengel, riaditeľ Sekcie ekonomiky
IČO: 56 398 255, DIČ: 2122292832, IČ DPH: SK2122292832
bankové spojenie: XXXXXX
číslo účtu IBAN: XXXXXX
zápis: Obchodný register Mestského súdu Bratislava III, oddiel: Po, vložka č.: 8978/B
(ďalej len „**poskytovateľ**“ alebo „**STVR**“)

a

1.2 Bratislavské kultúrne a informačné stredisko

sídlo: Židovská 1, 815 15 Bratislava
štatutárny orgán: Mgr. Katarína Hulíková
IČO: 30 794 544, DIČ: 2021795358, IČ DPH: SK2021795358
bankové spojenie: XXXXXX
číslo účtu IBAN: XXXXXX
(ďalej len „**nadobúdateľ**“)

uzatvárajú túto zmluvu:

Čl. 2

Predmet zmluvy

- 2.1 Predmetom tejto zmluvy je udelenie licencie na použitie audiovizuálnych diel:
 - 2.1.1 **AVD 1 „Televízny klub mladých“; „Vlak nežnej revolúcie“ - časť, IDEC: 689-3500-2021-0000, stopáž: 22 minút,**
 - 2.1.2 **AVD 2 „Plagáty 89“, IDEC: 699-2920-0024-0000, stopáž: 23 minút,**
(ďalej spolu len „AVD“).
- 2.2 Predmetom tejto zmluvy je ďalej aj udelenie licencie na použitie audiovizuálnych záznamov:
 - 2.2.1 **AVZ 1 „Demonštrácia na Námestí SNP“, IDEC: 689-1000-0001-0355, stopáž: 31 minút,**
 - 2.2.2 **AVZ 2 „Demonštrácia na Námestí SNP“, IDEC: 689-1000-0001-0123, stopáž: 26 minút,**
 - 2.2.3 **AVZ 3 „Demonštrácia na Námestí SNP“, IDEC: 689-1000-0001-0039, stopáž: 69 minút,**
(ďalej spolu len „AVZ“),
(ďalej spolu aj ako „AVD a AVZ“).
- 2.3 Touto zmluvou poskytovateľ udeľuje nadobúdateľovi licenciu na použitie AVD a AVZ výlučne na nekomerčné verejné vykonanie technickým predvedením (premietanie) v rozsahu **1 (jedného) premietania** v rámci podujatia „**Nežné korzo**“ na Námestí Nežnej revolúcie v Bratislave, Slovenská republika, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak.
- 2.4 Poskytovateľ udeľuje licenciu k AVD a AVZ ako nevýhradnú, počas doby **od 16.11.2024 do 18.11.2024**, s teritoriálnym a vecným obmedzením podľa bodu 2.3 a bez oprávnenia poskytnúť AVD a AVZ tretej osobe formou postúpenia licencie alebo udelením sublicencie.
- 2.5 Nadobúdateľ sa zaväzuje zaplatiť poskytovateľovi odmenu uvedenú v čl. 4 tejto zmluvy.

Čl. 3

Práva a povinnosti zmluvných strán

- 3.1 Poskytovateľ potvrdzuje, že je výrobcom AVD a AVZ a je oprávnený uzatvoriť túto zmluvu.
- 3.2 Poskytovateľ v rámci vlastných výrobo-technických kapacít poskytne pracovisko s obsluhou a zašle súbory AVD

a AVZ v elektronickej podobe s logom a v zodpovedajúcej technickej kvalite prostredníctvom FTP servera nadobúdateľovi po úhrade faktúry podľa bodu 4.2 tejto zmluvy a predložení oprávnenia vyhotoviť rozmnoženinu za nositeľov práv AVD zastupovaných ochrannou spoločnosťou LITA podľa bodu 3.4 tejto zmluvy.

- 3.3 Nadobúdateľ sa zaväzuje, že AVD a AVZ použije len spôsobom a v rozsahu podľa čl. 2 tejto zmluvy a po uplynutí doby uvedenej v bode 2.4 tejto zmluvy tieto záznamy skartuje – zmaže.
- 3.4 Nadobúdateľ sa zaväzuje, že získa súhlasy a na svoje náklady vysporiada nároky autora scenára AVD 2 p. Johanidesa a režisérov AVD 1 individuálne alebo prostredníctvom ochrannej organizácie LITA, ktorou sú zastúpení, autorov scenára AVD 2 p. Štrbu a p. Kordača individuálne a nositeľov práv hudobnej zložky AVD za použitie ich diel, umeleckých výkonov a/alebo iných a dotknutých osôb zachytených v AVD a AVZ za použitie ich podobizne a prejavov osobnej povahy, ak vzniknú, v rámci použitia AVD a AVZ spôsobom a v rozsahu licencie podľa čl. 2 tejto zmluvy. Nadobúdateľ sa ďalej zaväzuje, že od nositeľov práv AVD získa individuálne alebo prostredníctvom ochrannej spoločnosti LITA oprávnenie vyhotoviť rozmnoženinu AVD – súbory v elektronickej podobe prostredníctvom poskytovateľa a na použitie AVD spôsobom a v rozsahu podľa čl. 2 tejto zmluvy. Nadobúdateľ predloží toto oprávnenie poskytovateľovi v písomnej podobe alebo zašle v elektronickej podobe na e-mailovú adresu: lucia.sumska@rtvs.sk a telexim@rtvs.sk. Poskytovateľ dodá nadobúdateľovi Prihlášky k AVD.
- 3.5 Nadobúdateľ sa ďalej zaväzuje, že bez súhlasu poskytovateľa nevykoná v AVD a AVZ podľa tejto zmluvy také úpravy/strihy, vrátane úprav/strihov technického charakteru, ktoré by znižovali hodnotu diel, menili ich obsah a/alebo zmysel alebo by znevažovali osoby/umelecké výkony v nich zachytené; vykonanie akýchkoľvek úprav je podmienené písomným súhlasom poskytovateľa. Písomný súhlas musí byť súčasťou zmluvy ako jej dodatok.
- 3.6 Nadobúdateľ je povinný nahradiť poskytovateľovi prípadnú škodu, ktorá poskytovateľovi vznikne porušením záväzkov/povinností podľa tejto zmluvy zo strany nadobúdateľa, najmä povinnosti podľa bodu 3.4 tejto zmluvy. Nadobúdateľ je povinný uhradiť škodu najneskôr do 5 pracovných dní odo dňa, kedy mu poskytovateľ vznik škody oznámil.

Čl. 4

Odmena

- 4.1 Za udelenie licencie na použitie AVD a AVZ spôsobom a v rozsahu podľa čl. 2 tejto zmluvy a výber a poskytnutie pracoviska s obsluhou podľa bodu 3.2 tejto zmluvy zaplatí nadobúdateľ poskytovateľovi celkovú odmenu:
- 4.1.1 Celková odmena: 915,00 € + 20% DPH;**
- | | |
|---|--|
| 4.1.1.1 Licencia k AVD | 240,00 € + 20% DPH (120,00 € + DPH/1 AVD), |
| 4.1.1.2 Licencia k AVZ | 540,00 € + 20% DPH, |
| 4.1.1.3 Poskytnutie pracoviska s obsluhou | 130,00 € + 20% DPH, |
| 4.1.1.4 Elektronické súbory | 5,00 € + 20% DPH (1,00 € + DPH/1 el. súbor). |
- 4.2 Nadobúdateľ uhradí celkovú odmenu podľa bodu 4.1.1 na účet poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy na základe vzájomnej dohody vopred/pred dodaním súborov na základe zálohovej faktúry. Vyúčtovacia faktúra bude vystavená do 15 dní odo dňa dodania a zaslaná na adresu nadobúdateľa. Za deň dodania pre účely DPH sa považuje deň účinnosti zmluvy alebo deň zaplataenia a to ten, ktorý nastane skôr.
- 4.3 Zmluvné strany sa dohodli, že ak nadobúdateľ nepoukáže uvedenú odmenu na účet poskytovateľa v lehote splatnosti, je poskytovateľ oprávnený fakturovať nadobúdateľovi za každý deň omeškania úrok z omeškania s ročnou úrokovou sadzbou vo výške 9% z dlžnej sumy.

Čl. 5

Záverečné ustanovenia

- 5.1 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR.
- 5.2 Zmluvné strany berú na vedomie povinnosť poskytovateľa zverejniť túto zmluvu podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov a na tento účel zmluvné strany vyhlasujú, že súhlasia so zverejnením zmluvy v rozsahu platnej legislatívy.
- 5.3 Zmluvné strany sa dohodli, že sa ich vzájomné právne vzťahy súvisiace s udelením licencie AVD a AVZ, ktoré vznikli v období do dňa účinnosti tejto zmluvy, primerane spravujú ustanoveniami tejto zmluvy.
- 5.4 Všetky zmeny alebo dodatky tejto zmluvy možno urobiť len písomnou formou po dohode oboch zmluvných strán, musia byť číslované a budú tvoriť nedielnu súčasť tejto zmluvy.

- 5.5 Poskytovateľ môže od tejto zmluvy odstúpiť, ak mu nadobúdateľ nezaplatí dohodnutú odmenu riadne a včas podľa bodu 4.2 alebo ak nesplní alebo poruší niektorý zo záväzkov/povinností prevzatých touto zmluvou. Účinky odstúpenia od zmluvy nastávajú doručením odstúpenia od zmluvy nadobúdateľovi. Odstúpením od zmluvy nie je dotknutý nárok poskytovateľa na náhradu škody.
- 5.6 Právne vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia podľa príslušných ustanovení Autorského zákona, Obchodného zákonníka alebo iných všeobecne záväzných právnych predpisov platných v Slovenskej republike.
- 5.7 Zmluvné strany sa zaväzujú, že prípadné spory, ktoré vzniknú pri plnení tejto zmluvy, budú riešiť predovšetkým dohodou. Pokiaľ k dohode nedôjde, zmluvné strany sa výslovne dohodli, že spory budú riešiť prostredníctvom príslušného súdu v SR.
- 5.8 Táto zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach v slovenskom jazyku, po jednom pre každú zmluvnú stranu.
- 5.9 Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak toho, že obsah tejto zmluvy zodpovedá ich skutočnej a slobodnej vôli ju podpísali.

V Bratislave, dňa

V Bratislave, dňa

.....
Mgr. Katarína Hulíková
riaditeľka
Bratislavské kultúrne a informačné stredisko

.....
Ing. Eduard Čengel
riaditeľ Sekcie ekonomiky
Slovenská televízia a rozhlas